

<p>关于全面取消加工贸易台帐保证金制度 过渡期结束后有关业务办理事宜的公告</p> <p>海关总署公告2017年第62号</p> <p>为落实国务院取消加工贸易银行保证金台帐制度（以下简称“保证金台帐”）有关要求，现就海关总署、商务部公告2017年第33号设置的过渡期结束后，有关业务办理事宜公告如下：</p> <p>一、保证金台帐“实转”管理事项转为海关事务担保事项。企业不再到银行开设保证金台帐，按海关事务担保事项办理有关手续。</p> <p>二、对以保证金形式提供担保的，担保事项解除后，企业凭财务收据到主管海关办理保证金及利息退还手续。利息计算利率为中国人民银行公布的活期基准利率，计息起始日期为保证金交至海关指定账户之日，截止日期为海关保证金退还通知书开出之日。</p> <p>本公告自2018年2月2日起执行。</p> <p>特此公告。</p> <p>海关总署 2017年12月14日</p>	<p>加工貿易台帳保証金制度の全面的取消 移行期間終了後の関連業務取扱事項に 関する公告</p> <p>税関総署公告 2017 年第 62 号</p> <p>国務院による加工貿易銀行保証金台帳制度（以下「保証金台帳」）の取消に関する要求を実行するため、ここに税関総署・商務部公告 2017 年第 33 号にて設置した移行期間の終了後について、関連業務取扱事項を以下の通り公告する：</p> <p>一、保証金台帳の「実転」管理事項を税関事務担保事項に変更する。企業は、今後、銀行において保証金台帳を開設せず、税関事務担保事項に基づき関連手続を行う。</p> <p>二、保証金形式により担保を提供していた場合、担保事項の解除後、企業は財務領収書に基づき主管税関において保証金および利息の払戻手続を行う。利息計算の金利は中国人民銀行が発表する普通預金基準金利とし、利息計算の開始日は保証金の税関指定口座への納付日とし、終了日は税関による保証金払戻通知書の発行日とする。</p> <p>本公告は、2018 年 2 月 2 日より執行する。</p> <p>特にここに公告する。</p> <p>税関総署 2017 年 12 月 14 日</p>
---	--